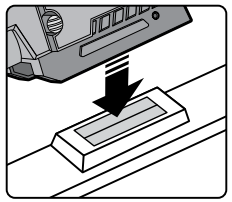
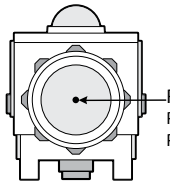
SCOPE quick start guide

Lunette de visée / Mira Telescópica

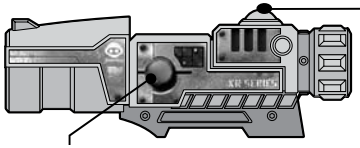
8+

Item No./ Article Nº/ Artículo N.º 3403



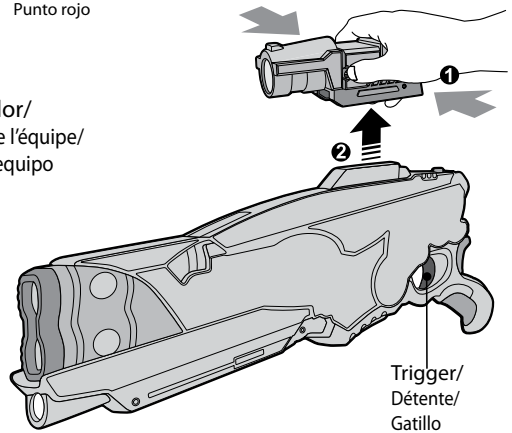


Red dot/
Point Rouge
Punto rojo



Team color/
Couleur de l'équipe/
Color del equipo

Lock/Cliquet de verrouillage/Cerrojo



Trigger/
Détente/
Gatillo

- To attach accessory, carefully insert into slot on Assault Striker as shown in illustration. If attached correctly, a sound will play.
- Team color will light up and a red dot (target) can be seen inside the scope.
- To fire, press Assault Striker's trigger.
- To choose between optic cannon, refractor cannon and stealth strike, press Assault Striker's Weapon Select button.
- To remove accessory, press and hold lock on each side simultaneously and carefully detach from slot on Assault Striker.

- Pour fixer cet accessoire, l'insérer avec précaution dans l'encoche prévue sur l'Assault Striker, comme illustré sur l'image. Une fois fixé correctement sur l'Assault Striker, celui-ci émettra un signal sonore.
- La couleur de l'équipe s'affichera et un point rouge (la cible) apparaîtra à l'intérieur de la lunette de visée.
- Pour tirer, appuyer sur la détente de l'Assault Striker.
- Pour choisir entre canon optique, canon réfracteur ou tir furtif, appuyer sur le bouton Choix de l'arme (Weapon select) de l'Assault Striker.
- Pour retirer cet accessoire, appuyer et maintenir enfoncés les cliquets de verrouillage de chaque côté et le détacher avec précaution pour le faire sortir de l'encoche sur l'Assualt Striker.

- Para ensamblar el accesorio, insértalo con cuidado en la ranura de la Assault Striker, tal como se muestra en la ilustración. Si se ha ensamblado correctamente, oirás un sonido.
- Se encenderá el color del equipo y se verá un punto rojo (el blanco) en la mira telescópica.
- Para disparar, aprieta el gatillo de la Assault Striker.
- Para elegir entre el "optic cannon", el "refractor cannon" y el "stealth strike", presiona el botón selector de arma de la Assault Striker.
- Para quitar un accesorio, mantén presionado el cerrojo de ambos lados simultáneamente y quita con cuidado el accesorio de la ranura de tu Assault Striker.

Note: Scope disables Assault Striker's fire rate button (except for stealth strike). Avoid direct sunlight. Playing in direct sunlight can interfere with infrared signal.

Remarque : L'utilisation de la lunette de visée désactive le bouton Vitesse de tir (Fire Rate) de ton Assault Striker (sauf stealth strike). Éviter tout contact direct avec la lumière du jour. L'utilisation du Striker à la lumière du jour peut nuire à la transmission du signal infrarouge.

Nota: La Mira Telescópica desactiva el botón de velocidad de disparo de tu Assault Striker (excepto en el caso del "stealth strike"). Evita jugar a la luz del sol directa, pues puede interferir con la señal infrarroja.

Contact information

To learn more about Light Strike or to see the full range of WowWee products, go to **www.wowwee.com**

Register at **www.wowwee.com/register**

If you have any questions that are not answered in this user manual, refer to **www.wowwee.com/support**

Soutien technique

Pour en savoir davantage sur les armes Light Strike, pour trouver des pièces de rechange ou consulte toute la gamme de produits WowWee, va sur le site **www.wowwee.com**

Enregistre ton arme Light Strike sur **www.wowwee.com/register**

Pour toute question qui ne serait pas abordée dans ce manuel de l'utilisateur, consulte le site d'assistance **www.wowwee.com/support**

Información de contacto

Para saber más acerca de tu arma Light Strike o para ver la gama completa de productos WowWee, visita **www.wowwee.com**

Registra tu arma Light Strike en **www.wowwee.com/register**

Si tienes alguna pregunta que no esté incluida en este manual, visita **www.wowwee.com/support**

Important safety information

Take note of the following when playing with Light Strike:

The equipment that you have purchased has required the extraction and use of natural resources for its manufacturing. It may contain substances that are hazardous to health and the environment. In order to prevent the release of these substances into the environment and to reduce the pressure on natural resources, we encourage you to use appropriate return systems. These systems will ensure that most of the materials in your equipment are properly reused or recycled at the end of its operational life. The crossed-bin symbol invites to use these systems. For further information on collection, reuse and recycling systems, please contact your regional waste management administration.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

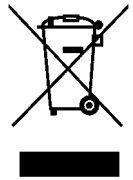
However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try and correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or experienced radio/TV technician for help

WARNING: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Renseignements importants concernant la sécurité

Tiens compte de ce qui suit lorsque tu joues avec un produit Light Strike :



L'équipement que vous avez acheté a nécessité l'extraction et l'utilisation de ressources naturelles en vue de sa fabrication. Il peut contenir des substances dangereuses pour la santé et l'environnement. Pour éviter une dissémination de ces substances dans l'environnement et pour diminuer la pression sur les ressources naturelles, nous vous encourageons à utiliser les systèmes de reprise adéquats. Ces systèmes réutiliseront et recycleront de manière appropriée la plupart des matériaux de votre équipement lorsqu'il arrive en fin de vie. Le label de la poubelle barrée vous invite à utiliser ces systèmes. Pour de plus amples informations sur les systèmes de collecte, de réutilisation et de recyclage, contactez votre intercommunale de gestion des déchets.

Ce produit répond aux normes de la partie 15 des règles de la commission fédérale des communications (FCC) des États-Unis. L'utilisation de ce produit est assujettie aux conditions suivantes: (1) Ce produit ne doit pas causer d'interférence nuisible (2) Ce produit doit accepter toute interférence extérieure, y compris celles pouvant entraîner un mauvais fonctionnement.

NOTE
Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limitations prévues dans le cadre de la catégorie B des appareils numériques défini par la section 15 du règlement de la FCC. Ces limitations sont stipulées aux fins de garantir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles en installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et diffuse des ondes radio. S'il n'est pas installé ni utilisé conformément aux instructions dont il fait l'objet, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio.

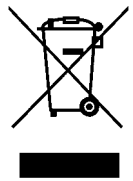
Cependant, nous ne pouvons garantir qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si l'équipement cause effectivement une interférence nuisible à la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, il est recommandé à l'utilisateur de corriger la situation par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant l'équipement et le récepteur.
- Connectez l'équipement à un circuit différent de celui du récepteur.
- Contactez votre revendeur ou un technicien radio/TV qualifié.

ATTENTION : Des changements ou des modifications qui n'ont pas été expressément approuvées par le fabricant peuvent annuler l'autorisation conférée à l'utilisateur de manipuler cet équipement. .

Información de seguridad importante

Ten en cuenta lo siguiente cuando juegues con Light Strike:



El equipo que acaba de adquirir ha requerido la extracción y utilización de recursos naturales para su fabricación. Asimismo, podrá contener sustancias peligrosas para la salud y el medioambiente. Para evitar que dichas sustancias se esparzan en el medioambiente y para reducir el consumo de recursos naturales, le incitamos a utilizar los sistemas de recogida apropiados. Estos sistemas reutilizarán y reciclarán de manera adecuada la mayoría de los materiales que forman parte de su equipo una vez que éste llegue al final de su vida útil. El símbolo del contenedor de basura tachado sirve de recordatorio para el uso de dichos sistemas. Para más informaciones sobre los sistemas de recogida, reutilización y reciclaje, comunicar con el servicio de desechos de su comunidad.

Este dispositivo cumple con el Apartado 15 de las Normas de la FCC. Su utilización está sujeta a estas dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias dañinas y (2) Este dispositivo debe tolerar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que pueden causar un funcionamiento no deseado.

NOTA
Este equipo ha sido aprobado y cumple con los límites establecidos para dispositivos digitales de clase B, según el apartado 15 de las normas de la FCC.

Estos límites han sido diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias dañinas en instalaciones residenciales. Este equipo utiliza y puede generar ondas de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza según las instrucciones, puede causar interferencias dañinas a la radiocomunicación.

Sin embargo, no se garantiza que no existan interferencias en alguna instalación en particular. Si este equipo causa interferencias dañinas a la recepción de televisión o radio, lo cual podrá saberse encendiendo y apagando el equipo, el usuario deberá intentar corregir la interferencia tomando una o más de las medidas siguientes:

- Vuelva a orientar o cambie de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo al enchufe de un circuito diferente al que esta conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especialista en radio/televisión para más ayuda.

AVISO: Cambios o modificaciones al aparato que no sean aprobados explícitamente por los responsables por el acuerdo puede anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

WOWWEE GROUP LIMITED.
ENERGY PLAZA, 3/F
92 GRANVILLE ROAD
T.S.T. EAST, HONG KONG
WOWWEE CANADA INC.
3500 DE MAISONNEUVE WEST
SUITE 800 MONTREAL,
QC H3Z 3C1 CANADA

Covered under one or more of the following U.S. patents:
Ce produit est couvert par un ou plusieurs des brevets américains suivants :
Este producto está cubierto por una o más de las siguientes patentes de EE. UU.:
6,888,322 7,242,152 7,248,239
6,967,448 6,166,496 6,340,868
6,577,080 6,788,011 6,801,003
7,186,003 7,256,554

Manufactured and distributed by © 2011 WowWee Group Limited. Product names, designations,and logos are trademarks or registered trademarks of WowWee Group Limited. All rights reserved.
Consumer hotline: 1-800-310-3033
Customer service: www.wowwee.com/support
Customer support is only available in English and French.
We recommend that you retain our address for future reference. Product and colors may vary. Packaging printed in China. This product is not suitable for children under 3 years because of small parts — choking hazard.
This user manual should be kept as it contains important information.
Made in China.

Light Strike User Manual © 2011 WowWee Group Limited. All rights reserved. Tous doits réservés. Todos los derechos reservados.

Fabriqué et distribué par © 2011 WowWee Group Limited. Les noms de produits, désignations et logos sont des marques de commerce ou des marques déposées de WowWee Group Limited. Tous droits réservés.
Hotline clientele : 1-800-310-3033
Service clientele : www.wowwee.com/support
L'assistance à la clientèle est disponible uniquement en anglais et en français.
Conserver notre adresse pour référence ultérieure.
Les produits et les couleurs peuvent varier.
Emballage imprimé en Chine.
Ce produit n'est pas fait pour les enfants de moins de 3 ans. Contient des petites pièces qui peuvent entraîner la suffocation.
Conserver le guide d'utilisation car il contient des renseignements importants.
Fabriqué en Chine.

Fabricado y distribuido por © 2011 WowWee Group Limited. Los nombres de producto, designaciones y logotipos son marcas o marcas registradas de WowWee Group Limited. Todos los derechos reservados.
Teléfono directo del consumidor: 1-800-310-3033
Servicio de atención al cliente: www.wowwee.com/support
El servicio de atención al cliente solo está disponible en inglés y francés.
Recomendamos que conserve nuestra dirección para futuras referencias.
El producto y los colores pueden variar. Empaquetado impreso en China. Este producto no es conveniente para niños menores a 3 años debido a la presencia de piezas pequeñas que pueden causar peligro de asfixia.
Conserve el manual del usuario ya que contiene información importante.
Fabricado en China.

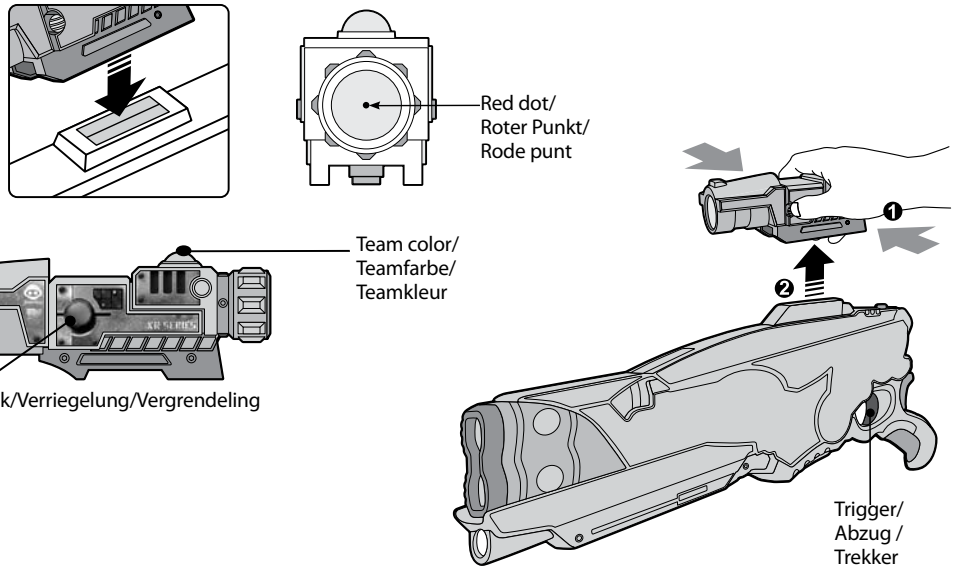
3403M2301FLA(SAB)

SCOPE quick start guide

Zielfernrohr / Telescoopvizier

8+

Item No./ Artikel-Nr./ Item Nr 3403



- To attach accessory, carefully insert into slot on Assault Striker as shown in illustration. If attached correctly, a sound will play.
- Team color will light up and a red dot (target) can be seen inside the scope.
- To fire, press Assault Striker's trigger.
- To choose between optic cannon, refractor cannon and stealth strike, press Assault Striker's Weapon Select button.
- To remove accessory, press and hold lock on each side simultaneously and carefully detach from slot on Assault Striker.

- Das Zubehör wie in der Abbildung dargestellt vorsichtig in den Schlitz im Assault Striker einführen, um es anzubringen. Wenn es richtig angebracht wurde, erklingt ein akustisches Signal.
- Die Teamfarbe leuchtet auf und ein roter Punkt wird im Inneren des Zielfernrohrs angezeigt.
- Um zu feuern, drückst du einfach den Abzug des Assault Strikers.
- Um zwischen Optic Cannon, Refractor Cannon und Stealth Strike zu wählen, drückst du auf die Waffenwahltaste des Assault Strikers.
- Um das Zubehör abzunehmen, die Verriegelung auf beiden Seiten gleichzeitig gedrückt halten und vorsichtig aus dem Schlitz im Assault Striker herausziehen.

- Om een accessoire te bevestigen, breng deze voorzichtig in de gleuf op de Assault Striker, zoals weergegeven in de afbeelding. Een geluid wordt afgespeeld als deze juist is bevestigd.
- De teamkleur brandt en een rode punt wordt binnenin de kijker waargenomen.
- Haal de trekker van de Assault Striker over om te schieten.
- Om te kiezen uit optisch kanon, refractorkanon of geheime strike, druk op de wapenkeuzeknop op je Assault Striker.
- Om het accessoire af te nemen, druk en houd de vergrendeling langs beide zijden tegelijkertijd ingedrukt en haal het accessoire voorzichtig uit de gleuf op de Assault Striker.

Note: Scope disables Assault Striker's fire rate button (except for stealth strike). Avoid direct sunlight. Playing in direct sunlight can interfere with infrared signal.

Bitte beachten: Das Zielfernrohr deaktiviert die Feuerrate des Assault Strikers (außer bei Stealth Strike). Bitte direktes Sonnenlicht vermeiden, da dies zu Störungen des Infrarotsignals führen kann.

Opmerking: De Telescoopvizier schakelt de afvuurknop van de Assault Striker uit (uitgezonderd voor Stealth strike). Vermijd rechtstreeks zonlicht. Spelen in rechtstreeks zonlicht kan het infrarood signaal verstoren.

Contact information

To learn more about Light Strike or to see the full range of WowWee products, go to **www.wowwee.com**

Register at **www.wowwee.com/register**

If you have any questions that are not answered in this user manual, refer to **www.wowwee.com/support**

Kontaktinformationen

Um mehr über Light Strike zu erfahren oder die ganze Produktpalette von WowWee zu sehen, gehst du auf **www.wowwee.com**

Registrieren kannst du dich unter **www.wowwee.com/register**

Solltest du Fragen haben, die nicht in dieser Anleitung beantwortet werden, wendest du dich bitte an **www.wowwee.com/support**

Contactinformatie

Om meer te weten te komen over Light Strike of om het volledig assortiment van WowWee producten te bekijken, ga naar **www.wowwee.com**

Registreer op **www.wowwee.com/register**

Als je vragen hebt die in deze gebruiksaanwijzing niet werden behandeld, ga naar **www.wowwee.com/support**

Wichtiger Sicherheitshinweis

Dieses Produkt wurde durch die Gewinnung und Auswertung natürlicher Rohstoffe hergestellt. Es könnte Substanzen enthalten, die für die Gesundheit und für die Umwelt schädlich sind. Um das Freiwerden dieser Substanzen in die Umwelt zu verhindern und um die Ausbeute natürlicher Ressourcen zu vermindern, bitten wir darum, das Produkt öffentlichen Entsorgungs- und Recyclingstellen zuzuführen. Diese Einrichtungen stellen sicher, dass der Großteil des Materials dieses Produkts nach Ablauf seines Funktionszyklus ordnungsgemäß recycelt bzw. wiederverwendet wird. Das Symbol der durchgekreuzten Mülltonne fordert Sie zum Entsorgen und Recyceln auf. Weitere Informationen zur Abfalltrennung, Wiederverwendung und zum Recycling erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Entsorgungsstelle.

BATTERIE-ENTSORGUNG
Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zurückzugeben. Sie können Ihre alten Batterien bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Batterien der betreffenden Art verkauft werden. Diese Zeichen finden Sie auf schadstoffhaltigen Batterien:

Pb = Batterie enthält Blei
Cd = Batterie enthält Cadmium
Hg = Batterie enthält Quecksilber

Belangrijk veiligheidsbericht

Om de door u aangekochte apparatuur te produceren, was het noodzakelijk natuurlijke hulpbronnen te winnen en aan te wenden. Het product kan substanties bevatten die een schadelijke invloed hebben op de gezondheid en het milieu. Om de verspreiding van deze substanties in ons milieu te vermijden en de druk op de natuurlijke hulpbronnen in te perken, raden wij u aan gebruik te maken van de gepaste terugname-systemen. Deze systemen zullen de meeste onderdelen van uw versleten apparatuur op een verantwoorde manier hergebruiken of recycleren. Het doorstreepte vuilnisbaksymbool is bedoeld om u ertoe aanzetten gebruik te maken van deze systemen. Als u verdere informatie wenst omtrent de inzamel-, hergebruik- en recyclagesystemen, gelieve dan contact op te nemen met de bevoegde plaatselijke of regionale instanties.

Dit apparaat is in overeenstemming met Deel 15 van de FCC voorschriften. Werking is afhankelijk van de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken en (2) dit apparaat moet ontvangen storing aanvaarden, inclusief storing die een ongewenste werking kan veroorzaken.

OPMERKING
Deze uitrusting werd getest en bleek te voldoen aan de beperkingen voor een Klasse B digital apparaat, overeenkomstig Deel 15 van de FCC voorschriften.

Deze beperkingen zijn in het leven geroepen om een redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing in een huisinstallatie. Deze uitrusting genereert, gebruikt en kan radiofrequentie-energie stralen, en indien niet geïnstalleerd en gebruikt in overeenstemming met de instructies, kan het schadelijke storing veroorzaken bij draadloze verbindingen. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal voorkomen bij een bepaalde installatie.

Als deze uitrusting schadelijke storing veroorzaakt aan radio- en televisieontvangst, wat kan bepaald worden door de uitrusting uit en aan te zetten, wordt de gebruiker aanbevolen de storing proberen te corrigeren door één of meer van de volgende maatregelen:

- Heroriënteer of verplaats de ontvangantenne.
- Vergroot de afstand tussen de uitrusting en de ontvanger.
- Sluit de uitrusting aan op een stopcontact op een ander circuit dan waarop de ontvanger aangesloten is.
- Raadpleeg de handelaar of een ervaren radio- of tv-technicus voor hulp.

WAARSCHUWING : Veranderingen of wijzigingen die niet uitdrukkelijk goedgekeurd werden door de partij die verantwoordelijk is voor naleving zou het gebruikersrecht om deze uitrusting te gebruiken, nietig kunnen verklaren

WOWWEE GROUP LIMITED.
ENERGY PLAZA, 3/F
92 GRANVILLE ROAD
T.S.T. EAST, HONG KONG
WOWWEE CANADA INC.
3500 DE MAISONNEUVE WEST
SUITE 800 MONTREAL,
QC H3Z 3C1 CANADA

Covered under one or more of the following U.S. patents:
Patentschutz durch ein oder mehrere der folgenden US-Patente:
Dit product valt onder een of meer van de volgende octrooien in de VS:
6,888,322 7,242,152 7,248,239
6,967,448 6,166,496 6,340,868
6,577,080 6,788,011 6,801,003
7,186,003 7,256,554

Manufactured and distributed by © 2011 WowWee Group Limited. Product names, designations,and logos are trademarks or registered trademarks of WowWee Group Limited. All rights reserved.

Consumer hotline: 1-800-310-3033
Customer service: www.wowwee.com/support
Customer support is only available in English and French.
We recommend that you retain our address for future reference. Product and colors may vary. Packaging printed in China. This product is not suitable for children under 3 years because of small parts — choking hazard.
This user manual should be kept as it contains important information.
Made in China.

Light Strike User Manual © 2011 WowWee Group Limited. Alle Rechte vorbehalten. Alle rechten voorbehouden.

Herstellung und Vertrieb durch © 2011 WowWee Group Limited. Produktnamen, Bezeichnungen und Logos sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der WowWee Group Limited. Alle Rechte vorbehalten.
Farb- und Inhaltsänderungen vorbehalten.
Verpackung gedruckt in China.
HERGESTELLT IN CHINA
Bitte bewahren Sie die Verpackung auf, da sie wichtige Informationen enthält.
Wir empfehlen Ihnen, unsere Firmenadresse zur späteren Verwendung aufzubewahren.
Für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können – Erstickungsgefahr!

Producten en kleuren kunnen verschillen.
Verpakking bedrukt in China.
GEMAAKT IN CHINA
De verpakking dient bewaard te worden daar ze belangrijke informatie bevat.
We vragen u om ons adres te bewaren voor het geval u het later nog eens nodig hebt.
Dit product is niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar omwille van de kleine onderdelen – stikgevaar.

3403M2301FLA(SAB)